



Auktorisoidun kääntäjän tutkinto 16.11.2013

Kielet ja käännössuunta
suomesta muihin kieliin

Aihepiiri (aukt3)
talouselämä

Käännöstehtävä
Laadi liiteasiakirjasta laillisesti pätevä käännös

Lähde: Myllyn Paras Oy:n yhtiöjärjestys
http://www.myllynparas.fi/portal/suomi/yritysinfo/corporate_governance/yhtiojarjestys/

Käännöksen käyttötarkoitus
Käännös toimitetaan kohdemaan viranomaiselle tytäryhtiön rekisteröintiä varten.

*Huom! Käännökseen ei saa kirjoittaa vakuuslauseketta eikä nimeä!
Vakuuslausekkeen tai nimen kirjoittaminen käännökseen johtaa
tutkintosuorituksen hylkäämiseen.*

Käännettävän tekstin pituus 1984 merkkiä

/ - - /

Myllyn Paras Oy konserni yhtiöjärjestys

1 § Yhtiön toiminimi ja kotipaikka

Yhtiön toiminimi on Myllyn Paras Oy Konserni ja kotipaikka Hyvinkää.

2 § Yhtiön toimiala

Yhtiön toimialana on hallintopalvelujen tarjoaminen sekä myllyteollisuuden ja kaikenlaatuisen siihen liittyvän liiketoiminnan harjoittaminen, muiden elintarvikkeiden valmistus, kauppa ja kuljetus sekä maatalouden harjoittaminen. Yhtiö voi myös omistaa kiinteistöjä ja arvopapereita, mutta ei harjoittaa arvopaperikauppaa.

3 § Vähimmäis- ja enimmäispääoma

Yhtiön vähimmäispääoma on 100.000 euroa ja enimmäispääoma 1.000.000 euroa, joissa rajoissa osakepääomaa voidaan korottaa tai alentaa yhtiöjärjestystä muuttamatta.

4 § Osakkeiden nimellisarvo

Osakkeiden nimellisarvo on 20 euroa.

/ - - /

6 § Hallitus

Yhtiön asioita hoitaa hallitus, johon yhtiökokous valitsee vähintään kolme (3) ja enintään viisi (6) jäsentä.

Hallitus on päätösvaltainen, kun yli puolet (1/2) sen jäsenistä on saapuvilla.

/ - - /

12 § Osakkeiden lunastusoikeus

Jos osake saannolla millä tahansa siirtyy muulle kuin yhtiön osakkaalle, on siirrosta ilmoitettava hallitukselle, jonka tulee viipymättä saattaa asia osakkaitten tietoon.

Hallituksella on ensisijassa oikeus yhtiölle lunastaa osake yli osakepääoman kertyneillä varoilla neljäntoista (14) päivän kuluessa siitä, kun ilmoitus hallitukselle tehtiin, osakkeen nimellisarvosta tai jos saanto on vastikkeeton, osakkeen viime verotusarvosta.

Ellei osaketta lunasteta yhtiölle, on osakkailla lunastusoikeus edellä mainitusta hinnasta kolmenkymmenen (30) päivän kuluessa hallitukselle tehdystä siirtoilmoituksesta lukien.

Jos useammat osakkaat haluavat käyttää lunastusoikeuttaan, on osakkeet jaettava lunastukseen halukkaitten osakkaiden kesken heidän omistamiensa osakkeiden lukumäärän mukaisessa suhteessa tai ellei tämä käy päinsä, arvalla.

Yhtiö on oikeutettu osakepääomaa vähentämättä sen yli säästyneillä varoilla, tarjouksesta lunastamaan omia osakkeitaan. Tämä pykälä on merkittävä osakekirjoihin.

/ - - /